

**TOGO ΣJAĐE**  
**Travail-Liberté-Patrie**

**Togo taa teteε ñim ðokou εgbeyε**

**ITIE TOGO**

**MBØ TETEE ÑIM HUYUU TØMA HØYI TOGO KEWIYAY NE MBØ  
KEWIYAY MØ TETEE ÑIM HUYUU TØMA CØLC PINAY 2010 TAA  
CY**

**(Takayay kitobiyay)**

**Domay fenay 2012**



ITIE tomiye yoo cɔnaa εgbeyε Togo taa pozina se pama takayay kane. Lumaya wena awa takayay kane ka-taa yoo, ake aseyde liziyø weyl palizi-l se ewili teteε ñim huyuu tøma ndi ndi taa yoo ε-lumaya. A teke ITIE-Togo εgbeyε lumaya. Takayay kane, keke ITIE-Togo εgbeyε tomiye pooyø. Ncooyø feyini waad se εkpay-ke ne εlabini mbø escoola yoo, yaa εlabini mbø røtørøz yoo.

## MBØ PØWØ TAKAYAY KANØ KA-TAA YØ

**MBØ PANAWA YØ PØ-TØM .....**ERREUR ! SIGNET NON DEFINI.

**1. KAJALAY TØM .....**ERREUR ! SIGNET NON DEFINI.

1.1 Mbø tøtøe ñim ñøkøu egbeyø (ITIE) kënaa yo ..... 6

1.2 ITIE tømlyø Togo taa ..... Erreur ! Signet non défini.

1.3 Tøtøe ñim huyuu tømlyø tøm Togo taa ..... Erreur ! Signet non défini.

**2. TØMLYØ TAMAY TØM NE ðENDE PALABI-ÐI YØ**ERREUR ! SIGNET NON DEFINI.

2.1 Tømlyø tamay tøm ..... Erreur ! Signet non défini.

2.2 Tøtøe ñim huyuu tøma wena a-taa pewilaa yo ..... Erreur ! Signet non défini.

2.3 Kewiyay tøma wena tøtøe ñim huyuu tøma høyl-yø liidiye yo ..... Erreur ! Signet non défini.

2.4 Lambuunaa ndø ndø mba pøhøyl-wø yo ..... Erreur ! Signet non défini.

**3. PEWILAA NE PIÑI MBØ YØ .....**ERREUR ! SIGNET NON DEFINI.

3.1 Tøtøe ñim tøma wena ahøyaa yo ..... Erreur ! Signet non défini.

3.2 Mbø tøtøe ñim tøma høyaa yo ..... Erreur ! Signet non défini.

**4. MBØ ÐITAPIZI ÐILIZI PØ-TØCØÙ YØ .....**ERREUR ! SIGNET NON DEFINI.

**5. TØTØE ÑIM TØMA LAKI MBØ NE MBØ AHØYIY YØ**ERREUR ! SIGNET NON DEFINI.

5.1 Tøtøe ñim tøma laki mbø yo ..... Erreur ! Signet non défini.

5.2 Tøtøe ñim tøma høyø mbø yo ..... Erreur ! Signet non défini.

5.3 Tøtøe ñim tøma ndø ndø yøcødaa se ahøyø mbø ne paðø-pø ITIE takayay kanø ka-taa yo ne øjødø ñim kpeekpe ..... 24

**TAKAYISI LÆESI .....**ERREUR ! SIGNET NON DEFINI.

Takayay 1 : Mbø tøtøe ñim tøma ndø ndø huyaa yo ..... 26

Takayay 2 : Tøtøe ñim tøma ñøñ ñøm mbø yo<sup>(1)</sup> ..... 27

Takayay 3 : Tøtøe ñim huyuu tøma wena awø ITIE 2010 taa yo ..... 30

Takayay 4 : Tøtøe ñim huyuu tøma ha mbø se palabini tømlyø ne pøsini samay yo ..... 31

## HILA NDI NDI WENA POTOBOYI-YΕ TAKAYAY TAA YΕ

CNS-ITIE	ITIE εgbeye ε ñim huyuu toma hεy
CNSS	Tumlađa hεzus liidiye tumlye
DD	Kamasι yoo lambuu
DE	εjađe yoo ñim yoo kandiyus tumlye
DGD	Kamasι yoo sccjanaa tumlye
DGH	Kađasim tumlye
DGI	Lambuunaa mυs tumlye
DGMG	Teteε ε ñim huyuu tumlye
DGTCP	Kewiyay kozay tumlye
DT	Lambunaa
IMF	Kajalay lambuu
IRCM	Liidiye yoo lambuu
IRPP	Tumlađaa lambuu
IS	Kεzεya lambuu
ITIE	Teteε ε ñim yoo cōnau εgbeye
PC	CEDEAO εgbeye lambuu
PCS	UEMOA εgbeye qama sinau lambuu
RAS	Kide tεs liidiye cεbu
RI	Ñiyyiŋ kimabij yoo lambuu
RS	Redevance Statistique lambuu
SNPT	Phosphati huyuu tumlye Togo taa
TCS	Fenay sim liidiye yoo lambuu lεekus
TdE	Lim tumlye
TP	Kewiyay koozay
TS	Pinay taa fenay sim liidiye lambuu
TVA	Yađaa lambuu
VD	Wondu liidiye

## Điwilaa ne pili mbø yo

Điññaa ne qina mbø yo, mbø yo:

- Tøtøe ñim huyuu tøma neelé ne naale (22) wena qiduwa se qilakı tumiyé a-taa yo, a-taa le:
  - Naanza (4) tapizi acosi qø-tøm mbø puycø yo, takayisi nzi qituyinnaa yo, atatali-yø. Ana yo:
    - Silverhill Enterprises ;
    - Global Merchants ;
    - Future Investment ; ne
    - Togo Minerals.
  - Tumiyé kudumqiyé (1) mu qa-takayisi, elø qitocosi (EBOMAF)
- Tøma hiyuu ne løbe (17) wena acosi qø-takayisi yo a-taa le, 10 tapizi añini agbaydaa eyo ne elizì aseydø akontanaa yø. Ana yo:

1. Scantogo Mines	6. Les Aigles
2. Togo Rail	7. CEMAT Industries
3. Togo Carrière	8. BB/Eau Vitale
4. Colas	9. Horizon Oxygène Clever
5. ENCOTRA	10. TdE

- Kewiyay tøma wena ITIE 2010 løzi-yø yo a-taa le, CNSS tumiyé deke wilni takayisi nzi agbaydaa akonta laðu løzi aseydø si-yøcø yo. Tøma leenaa taa le, agbaydaa akonta laðaa døj pa-tumiyé labu.
- ITIE 2010 qøwa se qø ne tøma wena palaki tumiyé yo a-taa le, lodo (6) laki tøma leenaa ne pitasina tøtøe ñim huyuu.

Puycø le, qitapizi qiyasi liidiye ndø ahøyi tøtøe ñim huyuu yøcø yo ne ndø ahøyi tøma leenaa labu yøcø yo. Pilaba ne liidiye ndø qiduwa se tøma ana ahøyaa yo qidøcø siñjø.

- Mbø pilt liidiye ndø tøtøe ñim huyuu tøma tøj se ahøyi kewiyay pinay 2010 taa ne mbø kewiyay ñctøj se kamuwa yo pikpendi 1,735,673,974 FCFA. Đitum liidiye ndø ezi inau:

	Mbø tøtøe ñim huyuu tøma tøj se ahøyaa yo (FCFA)	Mbø kewiyay tøma tøm se amuwa yo (FCFA)	Mbø pili pittaa yo (FCFA)	%
Liidiye kpeekpe	33,676,702,207	31,941,028,233	1,735,673,974	5.4%

- Điqayni wiluu ne qitazi pi-taa camiyé le, mbø pilt liidiye ndø tøtøe ñim huyuu tøma tøj se ahøyi kewiyay pinay 2010 taa ne mbø kewiyay ñctøj se kamuwa yo pikpendi 1,705,251,288 FCFA. Đitum liidiye ndø ezi inau yo:

	Mbø tøtøe ñim huyuu tøma tøj se ahøyaa yo (FCFA)	Mbø kewiyay tøma tøm se amuwa yo (FCFA)	Mbø pili pittaa yo (FCFA)	%
Liidiye kpeekpe	31,468,967,909	29,763,716,621	1,705,251,288	5.7%

7. Ditung liidiye ndi qili pi-taa yo ezi inau yo:

Mbu pi-taa yo	Liidiye ndi qili pi-taa yo
Teteë ñim tuma høy mbu ne atçyoodi yo	(1,346,250)
Kewiyay tuma mu mbu ne atçyoodi yo	19,955,666
Mbu pi-taa yo	1,686,641,872
<b>Liidiye kpeekpe ndi qili pi-taa yo</b>	<b>1,705,251,288</b>

Ditung liidiye ndi qili pi-taa yo qili-taa camiyé takayay kanë ko-hoolesu 5 ñinjus taa.

8. Liidiye ndi teteë ñim huyuu tuma hawa se palabini tuma ndi ndi ne pisinu samay pinay 2010 yo, qili **1,151,091,437 FCFA** ne ditung-qili ezi inau yo:

Liidiye ndi tuma hawa se ahawa yo (FCFA)	Liidiye kpeekpe ndi tuma hawa yo
SNPT	1,103,651,437
WACEM	26,720,000
Horizon Oxygène Clever Sarl	14,050,000
ENCOTRA	6,670,000
<b>Liidiye kpeekpe ndi tuma hawa yo</b>	<b>1,151,091,437</b>

Teteë ñim huyuu tuma maymay yoodini liidiye ndi ahawa se palabini tuma ndi ndi ne pisinu samay yo. Ditung liidiye ndi acelaa ne mbu palabinaa yo, ruse takayay 4 ñinjga ñga pocczi takayay kanë ko-yoo yo ka-taa.

## 1. KAJALAY TCM

### 1.1 ITIE Tumiyey tom

#### 1.1.1 Ezima tumiyey ndi qinowa yo

Huu lequn kedezaay naga palabi-ke Johannesburg tetu taa Afrique du Sud ejadé taa pinay 2002 taa yo, ke-qedé palaba limayza ne ITIE tumiyey ño. Ele riñay 2003 palaba sonzi Londre tetu taa ne ITIE tumiyey paži. Ejadé yoo sosaas qù tumiyey ndi mbu syucc yo poccna ne pana se yee kaqasim ne tetees nim ndi ndi huyuu pizly pukoni huuu ajeya taa ne pisini samay yo, riñiziy qabda pukoni kushiqndutu yee ročekki liidiye ndi qiliyti pi-taa yo camiyey yo.

Puyoo le, ITIE tumiyey nim se mbu tetees nim huyuu tuma ndi ndi hewiy kewiyay yo, ayccdi pu-tom ne paa weyi enii. Ðocði le, pswes se kewiyay qabda eyccdi liidiye ndi kamu tuma ana a-coco yo ne paa weyi enii. Ajeya wena aweni kaqasim ne tetees nim ndi ndi yo, ITIE tumiyey siynta-ye ne liidiye ndi qiliyti tetees nim huyuu ne pípeduu taa yo, qiwazi samay keekpe ne eyaa nabeyey itaakpay-dli ne pasii pa-ti. Pusco riñizi pswes mbu le, pswes se egbañdiye kibandé naqlye wey kewiyay ne tuma wena ahuyuu tetees nim yo ne aŋba wena awe a-ti yoo yo ne nim tinaa ne kedeja yoo aŋba soscna pe heku taa.

Yee ejadé naqlye escoola se qitsuu ITIE egbeeyet taa yo, tumiyey naqlye waa ne q-taa pswes se ejadé ndi qiwolo qima q-ti. Ele puso petisi ejadé ndi le, pswes se qidq paytu kagbanzi yoo:

1. Pswes se kewiyay eyccdi krayi ne paa anii enii se koscoclaa se kasuu ITIE egbeeyet taa;
2. Pswes se kewiyay etisi ne ka ne tetees nim huyuu tuma ne aŋba wena awe a-ti yoo yo pala tumiyey ITIE egbeeyet taa;
3. Pswes se kewiyay elizi kaqika soscoc naqeyet ne koscocni ITIE tumiyey yoo;
4. Pswes se kewiyay elizi eyaa tuma ne hoojin ndi ndi taa ne poccna ITIE tumiyey qabda mbu ejadé taa yo pswes; ne
5. Eyaa mba palizi-wa yo, pswes se pa ne ejadé taa tuma leena poyccdi ne panunu qama mbu pacay labu yo, alwaatus ndu purozus-wa ne palabini-pu yo ne tilasi nzi si pizly siwaa tumiyey ndi qilabu taa yo pswes.

Yee petisi ejadé naqlye se qiwaa ITIE egbeeyet taa yo, pswes se qicseyi q-ti ne qidq paytu yoo. Paytu ndu le se pswes se qilizi kaqika soscoc naqeyet naga keweni toovenim ne kewi siynta-ye ne koscocni tumiyey ndi q-ti-yoo. Ðocði le, pswes se kaqasim ne tetees nim tuma hewiy liidiye ndi kewiyay yo, posusi q-tom ne paa weyi enii (ele pswes se pewili camiyey ne pana pizly se toovenim, liidiye ndi qike mbu). Ejadé naqlye elabi tamay se qitsuu ITIE egbeeyet taa koy, pahay-dli alwaatus (fenasi 30) se qirizi qidq paytu tene ti-yoo.

Sonc kaqasim ne tetees nim huyuu tuma soscna 62 qus nesi ITIE tumiyey kedeja kpeekpe yoo. Nabuyu taa le, tuma ana akpendiy ne aqus nesi ITIE egbeeyet. Ðocði le, kedeja kpeekpe yoo taa tuma soscna 80 qus nesi ITIE tumiyey. Tuma ana, a-nim kpendi America liidiye milliarnaa 16.

### 1.1.2 ITIE tumiye qom qom mbu yo

ITIE egbeyeg qo paytu ndu thiay nimoq kaqasim ne tetees nim huyuu tuma ndi ndi paa le kedeja yoo yoo se alizi mbu ahelyig kewiyay yoo ne aycoddi ne paa weyi enii. Doco le, rusees se kewiyay mu mbu tetees nim huyuu tuma colo yoo, kalizzi-pu koyocodi ne paa weyi enii.

Ajeya wena aweni kaqasim ne tetees nim rusees qo yoo, a-taa eyaa nim riziq pitali milliarnaa naadozo ne hoos. Yee ajeya ana a-nundinaa idoki liidiye ndi qilinyi kaqasim ne tetees huyuu taa yoo camiye yoo, riziq pilo ne kynoq pasi ajeya ana a-taa. Elie, yee paasun liidiye ndi qidokus camiye yoo, riziq rukoni kynonduts, ejadde nim weeskus ne you. ITIE egbeyeg scoclaa se qidu nesi ajeya ne adoki liidiye ndi qilinya tetees nim huyuu taa yoo camiye.

Ruso rusees mbu le, rusees se ajeya wena awena tetees nim yoo a-taa kewisi ilizi mbu tetees nim tuma heyl yoo pi-taa camiye ne samay tul mbu peheyaa yoo rus-nim.

ITIE egbeyeg krendiy kewiyisi nundinaa, tosuv angba, angba wena awe a-ti yoo yoo, nim tinaa ne kedeja yoo angba soscna. Pinay 2005 taa, ITIE egbeyeg taa eya ran, palabi limayza se pana ezima rusees se re-egbeyeg tumiye edo yoo. Tumiye ndi payag-dli se GIC, ndi qunu nesi ne papizi pala limayza ana. GIC tumiye kreyli limayza ana takayay naakeyee taa. Takayay nja, koyocdu ITIE tuma tom, ITIE nundinaa tom ne mbu ITIE kay labu yoo rus-tom.

Mbu ITIE egbeyeg qawa se qilaki ne ezima qicay-pu labu yoo, riziq pilo ne papizi palabipu paa ejadde ndi q-taa kedeja kpeekpe yoo. ITIE egbeyeg nundinaa ne q-tumlaadaa rusees se pala tumiye dne. Elie, rusees se paa ejadde ndi q-taa, kewiyay elia limayza ezima rusees se pala tumiye ndi yoo rusco. Kellew yem le, ITIE ke paytu ndu palaba se tiwazi ajeya kedeja kpeekpe yoo ne tisina se palubini ejadde nim weeskus ajeya ndi ndi taa yoo.

ITIE tumiye paytu takayay hay limayza kewisi nundinaa ne tosuv angba se ado paytu ndu ti-yoo camiye. Takayay nja ka-taa, ryooodi mbu rusees se pala ne roqo ITIE paytu yoo yoo rus-tom.

### 1.1.3 Kezega nja kewes ITIE egbeyeg taa yoo

Kezega nja ITIE egbeyeg koyna yoo, koko ritifeyi :

- Elikoyna kewiyisi nundinaa leytu ne wetu ndu pakpayna pa-ajeya taa ne roqoki tetees nim camiye ne ruzwazi samay kpeekpe yoo. Paa qooye, kaqasim ne teteem nim liidiye kraay kedeja yoo. Mbu qoko samay rozus mbu yoo, rusees rusees rusees paa qooye. ITIE paytu yoo qom laki ne kewiyay qoko ejadde nim camiye ne kedeja yoo ajeya ne angba leena ta-ke liu. Yee rusee mbu yoo, riziliq qoko se kewiyay kam nim siq se koyokus ejadde nim camiye.
- ITIE paytu yoo qom laki ne nimtinaa taa ejadde liu ne rokco patulu tuma. Yee tetees nim huyuu tuma ne kewiyay ranlyna qama ne peheyiy samay liidiye ndi qilinya tetees nim huyuu taa yoo, riziliq se ejadde ndi qisoclaa se qidoki ejadde nim camiye.
- Yee rusee mbu ne nim tinaa koy ejadde taa koy, rizilinyi tosuv tuma ne ahuuu.
- Doco le, ajeya wena ayaki kaqasim yoo, a-laqa esemayni nabuyu mbu rusees yoo atay liu se ptilya rusees camiye qende ayaki kaqasim yoo. Ne yee ptilya rusees camiye ajeya wena apediy kaqasim yoo a-taa koy, nim tinaa koy patasi tuma tulsus ne tetees nim ne kaqasim tumiye tezi wobinau ne esindaa.

### 1.1.4 ITIE ajeya tom

Ruso ejadde naqiyeg suu ITIE egbeyeg taa le, rusees se qidok egbeyeg taa suu paytu kagbanzi yoo ne ruso. Yee ejadde edom paytu ndu ti-yoo ne qisus koy, ITIE laki tuma naaye ne

mulum nabuyu εεωεγ tetees nim liidiye teyuu taa. Tuma ana, εjaqε nqli ql-maymay qidushna se qilakι-yε.

Puco ITIE nimndinnaa tisi se εjaqε naqliye qoq paytu yoo - yaa se qidushnaa se qidushna yoo le- rswes se ITIE ewili εjaqε nqli ql-taa ne kuna pudqoq qom mbu yoo. Wiluu ke ITIE tumiyε ssocde siŋŋ paa le kedera yoo. Mbū hayni nwmou se pana se εjaqε qoq paytu yoo camiyε yaa qidqoq, ne yee qidqoq tl-yoo camiyε yoo, patli mbu palaku ne pasini-ql yoo. εjaqε nimndinnaa maymay liziyu weyi pccoclaa se ekoo εjaqε taa ne ewili yoo, εle weyi qidzaa yoo, rswes se εtumiyε edq ITIE paytu yoo. ITIE nimndinnaa cōjoni wiluu tumiyε nqli ql-yoo ne pewilaa ne pili mbu yoo rswes.

Yee ITIE nimndinnaa imayzi se εjaqε naqliye qom paytu tija yoo wiluu nwmou taa yoo, petisiy se εjaqε nqli qidqoq ITIE paytu yoo. Yee poconi pewilaa ne pili mbu yoo ql-taa ne panay se εjaqε naki pana εle qitatiqdmada ITIE paytu kpeekpe yoo yoo, riwiliy se εjaqε nqli qidqoq liu tau se qidqoq ITIE εjaqε. Poconi pewilaa ne pili mbu yoo ql-taa ne panay se εjaqε nqli qitañay pana yoo, ITIE nimndinnaa pizi palizi εjaqε nqli egbeeyetaa.

Ajeya wena atisaa se pewili a-taa ne pana rswes qom mbu yoo, adq sakiyε. A-taa le, Togo εjaqε.

## 1.2 ITIE tumiyε Togo taa

### 1.2.1 ITIE tumiyε liqet tom Togo taa

Togo we ajeya wena a-taa pakiliy phosphatı huyuu Africa taa yoo a-taa. Togo weni qidqo tetees nim leebus, εzi niyyus, marbri ne somtu.

Togo kewiyay ssoclaa se liidiye nqli qidqoq tetees nim rswes ruhuyuu taa yoo, rswazlı samay kpeekpe. Mbū labina ne rsway 2009, kewiyay la tamay se kasuu ITIE egbeeyetaa.

Lakin fenay kiyaku 30 nimges wiye qe-εjaqε nimndus kpay paytu N° 2010-024/PR n e titulus ITIE egbeeyet tumiyε Togo taa ne tiyocduu qidqo εzima rswes se tumiyε nqli qidqo ne mba rswes se rswes tumiyε nqli ql-taa yoo po-tom.

ITIE nimndina kpeyli pe-kedezay qede aloma fenay kiyaku 19 nimges wiye rsway 2010 taa le petisaa se Togo esuu ITIE taa. εzi egbeeyet paytu kifatu ndu tipazi rsway 2011 yoo tiyocduu yoo, paha Togo aliwaatus se kiriçozl kili ne kiriçzi kisuu ITIE egbeeyet taa pilim. Aliwaatus ndu paha Togo yoo, titen qomay fenay kiyaku 18 nimges wiye rsway 2013 taa.

Puycoc pekpeyli takayay kane ka-taa tom, εzi ITIE paytu kifatu hiu nimges (ndu tipazi 2011) yccduu yoo. Takayay kane, keke Togo kajalay nimga ηga koyccduu rswes qom mbu tetees nim huyuu tuma taa εjaqε taa yoo.

### 1.2.2 ITIE tumiyε qoq qom mbu Togo taa yoo

Patulus ITIE egbeeyet Togo taa rsway 2010 taa lakin fenay taa yoo, qidweni pilinzi 3. Egbeeyet nimndinnaa ssocaa tumiyε (CNS-ITIE): Kewiyay Nimndus keniini tumiyε nqli ql-nimndus. Egbeeyet tuma yoo cōniyaa: Tetees nim ne Latriki miq tumiyε Minisi qenli-wē noco. Ne ITIE tumiyε: qe-εjaqε nimndus lizi kaqlka ssocca nakeye ne kocconu tumiyε nqli ql-yoo.

ITIE nimndinnaa ssocaa tumiyε (CNS-ITIE) rswes se qila limayza ITIE egbeeyet tuma yoo Togo taa ne εzima rswes se tuma ana adq yoo. Rswes qidqo se pamayzi ne pana kezey ηga ITIE tuma koyjni εjaqε huuu nwmou ne kurnondutu pasuu nwmou taa yoo. Kewiyay tiyyiaa, tosuh aŋgbā taa εyaa ne aŋgbā wena awe a-ti yoo yoo a-taa εyaa rswenli CNS-ITIE tumiyε taa.

Egbeye tuma yoo cõniyaa tumiyee yoo se poçqo limayza wena CNS-ITIE labi-yee yoo a-yoo. Pusumowaa taa le, puswee se egbeye tuma yoo cõniya iñay pana ne mba patiña puswee se paqwu nesi ITIE tumiyee taa yoo, papizi paqwu nesi ne liidiye ndi qilinyaa tetees nim huyuu taa yoo, qilizi qilwazi ejadé kpeekpe ne kuñçej pasi. Kewiyay tiyyaa, tosuz aنجba taa eyaa ne aنجba wena awe a-ti yoo yoo a-taa eyaa kenina egbeye tuma yoo cõniyaa.

ITIE egbeye weni takayay taa maw tumiyee Togo taa. Takayay taa maw tumiyee ndi diqçijni ITIE nimundinnaa sosaan ne egbeye tuma yoo cõniyaa limayza yoo ne qilaki se ITIE tuma kpeekpe idjo camiyee Togo taa.

### 1.3 Togo taa tetees nim huyuu tom

#### 1.3.1 Kaqasim huyuu tom

Paytu N°99-003 nd u palizi-tu lelay fenay kiyaku 18 nimugus wiye pinay 1999 taa ne tiycodus kaqasim tom yoo, ti-yoo kaqasim huyuu tuma doq Togo taa.

Togo tatupazida kaqasim huyuu. Els pewili teñgu noo yoo kredes ne pana se kaqasim mbu puswee yoo, pusqwa se papizi pohuyi-pu. ENI Togo tumiyee doq wiluu siñj se qina ezima qila ne qipazi kaqasim mbu pu-huyuu yoo. Pinay 2010 taa kewiyay ha tumiyee ndi nsumow se qipazi wiluu.

#### 1.3.2 Tetees nim huyuu tom

Paytu N°96-004/PR nd u palizi-tu lelay fenay kiyaku 26 nimugus wiye pinay 1996 taa ne tiyleyziy Paytu N°2003-012 yoo, ndu yccodushni tetees nim huyuu tom Togo taa. Kileyzus ngs kewiyay cay konau Togo taa tetees nim huyuu nsumow taa yoo ki-yoo le, mba palak tumiye ndi yoo ne kewiyay poçqo maw tetees nim huyuu paytu kifatu.

Tetees nim dom camiyee Togo taa doo kiđe tes, Germawaa ne Fransiwaa alwaatu taa. Pinay 1961 taa papazi huyuu phosphati teñgu noo yoo Hahotoé hađaa taa.

Pinay 1975 taa le, papazi somtu huyuu Tabligbo ne patulu tumiyee ndi qilaki clinkeesi yoo. Sonc, tuma naale yakini clinkeesi ngs ne alakini somtu: WACEM ne Scantogo Mines. Pinay 2006 taa, paha nsumow MM Mining tumiyee se qihuyi nimugus ngs kiewes Bangeli Kara hooles taa yoo.

Yee eyaa maymay elakina tetees nim tumiyee (nimugus ne huyuu) ne paalakina nimuguy yoo, papizi paha-wé takayay ngs kawili se nesi palakina tumiyee ndi yoo.

#### 1.3.3 Lim huyuu tom

Tetees nim wayi le, tuma naaye huyuu lim ne apedi. Lim huyuu nsumow taa le, tuma naanza weni Togo taa lesseesey. A-taa le, kuduyin kewiyay tumiyee (TdE, Voltic, Eau Vitale ne Horizon Oxygène Clever Sarl).

#### 1.3.4 Tetees nim ndi ndi mbu pohuyuu yoo pu-tom

Togo taa tetees nim huyuu paytu tim tetees nim mbu yoo, mbu yoo:

**Kuduyin maw wondu:** Tike wondu ndu titke niyts ne pamayni-tu kuduyin yaa paqsuma-tu habe yoo. Ti-taa le qinay kañija, pusi, putowee, cuus, lateriite, ardoise, graniit, marbr ne pe leenaa wena pacaninya yoo.

**Lubutu wondu:** Piķe tetees nim mbu palakina-pu tumiyee hađau ne lubutu tuma taa yoo. Pi-taa le qinay phosphati, ewosiye, nitrate, qombes ndi ndi, cuñ ndi ndi, gypsi, baritiini, charbon, liñiti, tuurbi, suufri, sable de verre, talc, disteens, rutiili ne ilmeniiti.

**Ñiγtus sɔsɔtu:** Iní yo cuivri, plomb, zinc ne aluminium.

**Ñiγtus yuŋ ñindu:** Iní yo argent, sika, platiini ne ñiγtus leetu ndu tiwe ezi platiini yo.

**Pε yuŋ ñina:** Ana yo diamant, emeraudi, rubis, saphir, zircon, jade, grenat gemme ne aigue-marine.

**Miŋ ne hohou ñim:** Mbú le teteε ñim mbú papiziy palabunu latriki miŋ yo (uranium ne thorium), beryllium ne ki-wayi ñima ne tetu yuŋ ñindu.

**Lum:** Píke lím mbú papiziy poñco-pu yo, yaa lím mbú papiziy palizi pi-taa ñim ndi ndi ne pεpedi yo.

## 2. TÜMIYE NDI PAMA ĐI-TÖM TAKAYAŞ KANŞ KA-TAA YO

### 2.1 Mbo padowa se tomiye ela yo

ITIE egbeye tomiye nomoo taa palabi tomiye qina Togo ejadé taa. ITIE egbeye toma yoo cöniyaa Togo taa deke koj lizina paytu ndu ti-yoo podoma ne palizi teteε nüm toma ne kewiyay toma wena pama a-tom takayay kane ka-taa yo.

Tomiye ndi padu-du se qinini ne qina teteε nüm toma wena ahayi kewiyay liidiye pinay 2010 taa yo, ndi yo se:

- Điwili takayisi nzi ITIE egbeye toma yoo cöniyaa celi-du yo si-taa. Takayisi nzi si-taa qinay teteε nüm huyuu toma wena ayoođi liidiye ndi ahayi kewiyay yo, ne kewiyay toma wena atisaa se amu liidiye teteε nüm huyuu toma celo yo, lambunaa mba toma ana ahayaa yo, ne takayisi nzi si-taa toma yoođi mbo ahayaa ne mbo amowa yo pu-tom yo. Điwili takayisi nzi si-taa ne qite le, qikoni da-lumayza dəđo;
- Đikalı takayisi nzi ITIE egbeye takayay taa mau tomiye ceni toma wena petem-ye labu ne Togo taa paytu ne quma yo. Takayisi nzi si-taa teteε nüm huyuu toma ne kewiyay toma kay cosuu tom. Đikalı takayisi nzi ne qikoni da-lumayza;
- Đa ne toma ne angba leena qiyoodi powee se da-tomiye edo đom mbo yo pu-tom, ne takayisi nzi powee se pocosi si-taa tom yo;
- Đikpeyli toma ne angba ndi ndi taa eyaa kedezaq naakeye dede ne qiwili-we takayay nja ka-taa powee se pocosi tom ne ezima powee se pocosi tom yo;
- Đikpeyli mbo teteε nüm toma tom se ahayi kewiyay yo, ne mbo kewiyay toma ndi ndi tom se amu teteε nüm toma celo yo ne qicoli-po ne qina pil mbo yo;
- Điwilaa dəđo ne qina se teteε nüm huyuu toma yoođou se ahayi mbo kewiyay yo, ne kewiyay toma nocyoodou se amu mbo teteε nüm huyuu toma celo yo, agbaa taa aseyde tu nocyu kewee ne elizi toovenim pouco yaa we;
- Mbo teteε nüm toma toj se ahayaa ne mbo kewiyay toma nötøj se amowa yo pi-naale pi-heko taa dende putaj yo, qulabi tomiye pouco se qina dende pilnaa yo; ne
- Đilizi lumayza naaye se pisini kewiyay ne kōñoozi mbo potodjo camiyey yo.

### 2.2 Teteε nüm huyuu toma wena qilabi a-yooč tomiye yo

Da-tomiye paytu yoođou se powee se qiwili teteε nüm ndi ndi toma, pe yekoo toma, lim ne kađasim toma heyi mbo kewiyay yo pi-taa.

Aliwaato ndu qipazay da-tomiye ne qiconi mbo ITIE egbeye toma yoo cöniyaa tem labu yo le, qinawa se palizi teteε nüm huyuu toma 21 se qiwili a-taa pinay 2010 taa. Powayi le, qitasi sozoo tomiye nađiyey (Les Aigles), ne pila se teteε nüm toma wena qiwili a-taa yo akpendi 22. Toma ana ana yo:

#### Teteε nüm huyuu toma

1. SNPT\*
2. WACEM
3. MM Mining
4. Scantogo Mines

**Tetee ñim huyuu toma**

5. G&B African Resources
6. RRCC
7. Silverhill Enterprises Ltd
8. Global Merchants
9. Future Investment
10. Togo Minerals sa

**Kadasim huyuu toma**

- 11 ENI Togo

**Pε yɔkuš toma**

12. Togo Rail
13. Togo carrière
14. Colas
15. ENCOTRA
16. CEMAT Industrie
17. EBOMAF
18. Les Aigles

**Lum huyuu toma**

19. Voltic
20. BB/Eau Vitale
21. Horizon Oxygène Clever Sarl
22. Société Togolaise des Eaux (TdE)\*

(\*) Kewiyay tumlye

## 2.3 Kewiyay toma wena amus liidiye tøtøs ñim huyuu toma cølo yø

Kewiyay toma wena ITIE egbeyø toma yøø cøniyaa lizi-ye ne a-cølo tøtøs ñim huyuu toma høyi liidiye yo, ana yo:

- Lambuunaa tomiye (DGI) ;
- Kamasi yøø sœjanaa tomiye (DGD) ;
- Tøtøs ñim huyuu tomiye (DGMG) ;
- Kaøasim huyuu tomiye (DGH) ;
- Ejadø yøø ñim yøø kandiyø tomiye (DE) ;
- Togo taa Løm Tomiye (TdE) ;
- Tomlaadaa hezøø liidiye tomiye (CNSS) ; nø
- Maalikasi lodø (6) :
  - Vo egeetiye/Maalika;
  - Zio egeetiye/Maalika;
  - Yoto egeetiye/Maalika;
  - Kloto egeetiye/Maalika;
  - Bassar egeetiye/Maalika;
  - Lacs egeetiye/Maalika.

Kewiyay liidiye døkvø tomiye (DGTCP) yøødø dødø kezøya øga kewiyay hiø-ke lubutu ne kajazay toma ndø ndø taa yo kø-tøm.

## 2.4 Mbø tøtøs ñim toma høyaa ne qila tomiye pøyøcø yø

Mbø tøtøs ñim toma høyaa ne qila tomiye pøyøcø yo, qøtayø-pø nabøvø taa:

### 2.4.1 Mbø pøteke liidiye yø

Tøtøs ñim huyuu toma wena a-yøø ITIE labø tomiye pønay 2010 taa yo, a-taa naølyø teheylø nabøvø ne pøteke liidiye.

### 2.4.2 Lambunaa mba toma høyaa ne liidiye nøl ahawa se pøsina samay yø

N°	Lambunaa mba toma høyaa yø	Lambunaa tøm
<b>Lambunaa mba tøtøs ñim huyuu toma høyi DGI yø</b>		
1	Kajalay lambuu (IMF)	Kikø lambuu øgu pøwøe se tøsøø toma ne aøgøø labø taa yo.
2	Tøsøø lambuu (IS)	Tøsøø toma ne aøgøø labø tømøø ne ahiø kezøya øga yo, pøwøe se aheylø lambuu kø-yøø. Lambuu øgu, kikø : <ul style="list-style-type: none"> <li>- 27% yee pøkø lubutu tomiye ;</li> <li>- 30% yee pøkø toma leøna.</li> </ul> Zone Franche toma ñøheylø: 8%, 10% yaa 20%. Pølyøø alwaatuñ ndø atem labø ejadø taa yo.

N°	Lambunaa mba toma heyaay yo	Lambunaa tom
3	Liidiye yoo lambuu (IRCM)	Eyaa yaa toma wena asiy liidiye kozasi ndi ndi taa yaa aqeziy liidiye yo, rehely lambuu nakuyu liidiye ndi qlyo. Yee pikay eyu yo, eheyiy liidiye yoo lambuu 10%. Yee pikay egbeeyu yaa tumiyey yo, qlyeyiy 15% liidiye ndi qlyo.
4	Tumiyey lambuu (TP)	Pinay taa, tumlaadaa yaa toma noundinaa heyl Tumiyey lambuu. Wondu natule yoo rehely lambuu ngsu : Tumiyey dama ne pilu mbu yo ne tetu yaa kuduyiy weyi t-taa palabi tumiyey yo, illi mbu yo. Endene tumiyey weyey yo, peedje rehely lambuu ngsu.
5	Tetu yoo lambuu	Mba pama kuduyiy Togo taa yo, rswes se rehely tetu yoo lambuu pinay taa. Kuduyuu liidiye yoo rehely lambuu ngsu pinay taa. Ee papasiy liidiye ndi hccisus se pisina weyi etni-kus yo ne erizi edeki ne enccozu kuduyuu.
6	Fenay sim liidiye yoo lambuu (IRPP)	Pinay taa eyu laki tumiyey ne ehiy liidiye ndi yo, rswes se eheyiy lambuu nakuyu qlyo. Lambuu ngsu eheyiy yo, kiltiy liidiye ndi ntoki pinay taa yo qlyolo.
7	Fenay sim liidiye yoo lambuu pinay taa (TS)	Liidiye ndi tumlaadaa toki-dli pinay taa yo qly-kpeekpe qlyo rehely-wa lambuu ne rehely. Liidiye ndi, qly-taa 7 % palizi lambuu yoo.
8	Fenay sim liidiye lambuu leeku (TCS)	Palizi 25 % fenay sim liidiye lambuu yoo ne pikani lambuu leeku. Ee, rswes se paa tumlaadu weyi eheyiy krapu 6,000 FCFA ne pisina 200,000 FCFA.
9	Yaqaa lambuu (TVA)	Pediyaa heyl yaqaa lambuu : <ul style="list-style-type: none"> <li>- Wondu ndu roycodaa se rehely yo ti-liidiye yoo;</li> <li>- Alwaatu ndu patanjti wondu kamasi yoo ne rswes se rehely lambunaa ne rswes wondu sush yo. Wondu ndu rswes se tihayi lambuu ngsu yo, ti-yoo 18% palizi.</li> </ul> <p>Ee yee palaki haya wondu kilabu yo, ti-liidiye ke mbu alwaatu ndu payabi-tu yo, rsw-yoo rehely yaqaa lambuu.</p>
10	Takayay taa maus ne tembri lambuu	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Takayay taa maus lambuu nius linyi takayisi ndi ndi ngsi si-taa rswes se pama yoo.</li> <li>- Takayisi nzi palaki malikasi yaa tom huu toma taa yo, si-yoo pañikuy tembri.</li> </ul>
11	BIC-IRPP lambuu	Mba palaki lubutu toma yaa tadiye toma soscana ne payaki wondu rswes agbaa taa ne pasvuni ejade taa yo, mba heylinti lambuu ngsu. Lambuu ngsu, kezeyia nja pehiy pa-tumiyey labu taa yo, ko-yoo rehely-kus.
12	Yaqaa lambuu leeku(*)	Yaqaa heyl lambuu leeku wondu natuyu yoo eszi : <ul style="list-style-type: none"> <li>- sulum lelej nimbu ;</li> <li>- sulum kiprim (biereewaa ne sulum soscum ndi ndi) ;</li> <li>- Taba;</li> <li>- kpono musum ;</li> <li>- Num kutsom ndi ndi ;</li> <li>- Tilaadqinaa, num kitatam ne foofconaa ndi ndi ;</li> <li>- Koft; ne</li> <li>-Kađasim.</li> </ul>
13	Lambuu kuhuyus ne mbu rswes se rehely DGI yo	Yee ntehely lambuu ne lambuu muyaay koo yo, rehely-q kumiyey ne eheyiy.
<b>Mbu rehely DGD tumiyey yo</b>		
14	Kamasi yoo lambuu (DD)	Reyehiy-kus 0%, 5%, 10% yaa 20% wondu ndu tisus yo ti-liidiye yoo.
15	Redevance Statistique lambuu (RS)	Rehelyiy-kus 1% wondu ndu tisus yo ti-liidiye yoo.
16	UEMOA taa dama snaus lambuu (PCS)	Rehelyiy-kus 1% wondu ndu tisus yo ti-liidiye yoo.
17	CEDEAO egbeeyu taa lambuu (PC)	Rehelyiy-kus 1% wondu ndu tisus yo ti-liidiye yoo.

N°	Lambunaa mba tuma heyaay yo	Lambunaa tom
18	Habiyey qokus lambuu	200 CFA/Tcooni yooc. Reheeyig-kus wondu ndus pasusnu pedus ne ndus tiqey ajeya leena taa yo ti-yooc.
19	Ñiyyig kimbabu yoo lambuu (RI)	Reyehi 5000 FCFA kamasi yoo socjanaa colo.
20	Kamasi yoo timbri	Reheeyig-kus 4% lambunaa kpeekpe yoo.
21	Cartwaa ne vignesetwaa	Payay-wé se « laisser passer ». Looqda wena akomni agbaa ne raha-yeus nūmōs se awes Togo taa yo, ahayig krayni 2.000 ne pisuna 5.000 FCFA /
22	Ejadee wondu yoo kandiyuu lambuu	2.000 FCFA / Tcoont yoo, alwaatus ndus rehety lambuu kamasi yoo yo.
23	Yaqaa lambuu (TVA)	Reheeyig-kus 18% wondu liidiye yoo (alwaatus ndus retem heys kamasi yoo lambuu yo) / Alwaatus ndus piha nūmōs se pereedi wondu yo.
24	Lidiyi koozasi heye wondu ndus ti-yooc yo	Yee rikeye wondu ndus lidiyi koozasi niy si-takayis taa nesi yo, kamasi yoo socjanaa tumiyel iziy 0,25% lambuu lidiyi kpeekpe yoo ne kezeyig lambuu 3,5% ne yee pakpay wondu ne ruso fenasi naaza (4) te yo, papasig 0,33% ti-lidiyi yoo.
25	Kamasi yoo lambuu kimiye	Pahay nūmōs tadiye laqaa se pakpay po-wondu ne powoni rehety ne rusoayi le rokoy rehety kamasi yoo lambuu. Els, ruso rusoq mbu le, pasu liidiye nadige ne papasig-wé kamasi yoo lambuu yoo 0,25%.
26	Pasus	Papasig-wé 0,25% kamasi yoo lambuu yoo, yee pasu liidiye nadige ne ruso pakpay wondu yo.
27	Milim mangaaazinnaa	Yee rehety lambuu wondu ndus tiwé milim mangaaazinnaa taa yo ti-yooc yo, papasig lambuu lidiyi yoo 0,35%.
28	Takayaay taa maus lambuu	Rikeye liidiye ndiq rehety alwaatus ndus pacay se pama po-wondu tom takayaay taa ne pakpay-tu yo.
29	Kamasi yoo niijgbanus hom lambuu	Kikeni wondu ndus peyeba-tu ne kamasi yoo socjanaa pedi-tu yo, ti-liidiye yoo 35%.

**Mbo rehety DGMG**

30	Teteet nüm huyuu pazus lambuu	Ruso paha-ŋ takayaay ne qopazi teteet nüm huyuu le, qheyig lambuu ngsu.
31	Teteet lambuu	Teteet n du paha tumiyel se qihuyi nüm yo, ti-yooc rehety lambuu. Liidiye ndiq rehety yoo qihuyi tumiyel ndiq palaki yoo qihuyi. Yee rikeye kaqasim huyuu tumiyel yoo, DGH qihayig lambuu ngsu.
32	Teteet nüm yoo lambuu	Tumiyel huyi teteet nüm mbu yo, qihayig ri-yooc lambuu.
33	Kezeyig yoo lambuu	Pohuyi teteet nüm ne riil kezeyig nja yo, rehety koo-yoo lambuu

**Mbo rehety DGH**

34	Fenay taa kaqasim lambuu	Tumiyel huyi kaqasim mbu fenay taa yo, qihayig rus-yoo lambuu.
35	Takayis taa niyus lambuu	Ruso ne tumiyel pazi kaqasim huyuu le, qihayig kewiyay America liidiye millionnaa 12 ne hooles.
36	Kaqqasim pedus lambuu	Tumiyel pazi pedus kaqasim ne pila kiyakig niidozo (30) le, ruso se qihayig kewiyay America liidiye millionnaa 3.
37	Kaqqasim kezeyig yoo lambuu lesek	Yee kaqasim huyuu tumiyel ne kewiyay rusoqadaa ne ranooni qama mbu yo, ruso se kaqasim tumiyel eyshi lambuu lesek qipredi kaqasim ne qihayig kezeyig nja yo koo-yoo.

**Mbo rehety DE tumiyel yoo**

38	Ejadee yoo nüm munaas lambuu	Lambuu ngsu kikeni tumiyel ndiq pacay labu yoo qihayig yoo 5% ne kipizig kitali krayni 10 K FCFA ne pisuna 1,600 K FCFA. Piqayi tumiyel ndiq pacay labu yoo qihayig.
----	---------------------------------	--

N°	Lambunaa mba tuma heyaas yo	Lambunaa tom
39	Ejaqes yoo nim niam takayay	Liidiye naqlye puwes se tumiyey ehely ne palabi-dli takayay nja.
<b>Mbu pesheyig TdE tumiyey yo</b>		
40	Lim huyuu lambuu	Pesheyig-kus fenay sim. TdE siy nimigiy weyi imayzi lim mbu pilig yo paa pompi njus ki-taa. Paa pompi njus kheyig 100 FCFA m3 yoo fenay taa.
<b>Mbu pesheyig CNSS tumiyey yo</b>		
41	Tumlaqaa hezus liidiye CNSS	Perecili 20,5 % tumlaqu fenay sim liidiye taa.
<b>Mbu pesheyig malikasi tuma yo</b>		
42	Ageeta lambunaa	Lambunaa mba ageeta mus tadiye laqaa tom susuu yoo yo (kpatanaa ndi ndi yoo) ezi paytu pozus yoo.
43	Malikasi lambunaa	Piske lambunaa mba maalika mus pazi pazi yo (kuduyij yoo tau ne kpatanaa siyu).
<b>Mbu pesheyig malikasi tuma yo</b>		
44	Habe qus ne kuduyij mus	Piske mbu tetees nim huyuu tuma maymay celaa se palabini tuma naaye yo (habe, sukuli kuduyij etc).
45	Liidiye ndi paha malikasi yo	Piske liidiye ndi pecelaa se pisina malikasi ne ala a-tuma yo.
46	Wondu leetsu ndu tuma hawa yo	Piske mbu tetees nim huyuu tuma maymay hawa se palabina tumiyey ne pisina samay yo.

(\*) *Ditati tadiye lambuu njus pamuu wondu ndi ndi yoo ezi taba yaa sulum sosom yo takayay kane ka-taa. Djyebi lambuu njus mbu puycyo yo tetees nim huyuu tuma uheyig-kus ele tadiye tuma heyluni-kus a-tuma labu taa.*

#### 2.4.3 Mbu tetees nim huyuu tuma celaa se palabini tuma ndi ndi ne puwazi samay yo

Tetees nim huyuu tuma hay liidiye se palabini tuma ndi ndi ne puwazi samay qende awee yo.

Tuma wena palakuna yo ana yo: doko-to kuduyij mus, sukuli kuduyij mus, habe qus ne haqas tuma ndi ndi labu.

### 3. DIWILAA NE PILII MBU YO

Diwediy-mi hooisus kune ki-taa qiwili tuma ndi ndi taa ne qina mbu yo pu-tom. Diwediy-mi qeqo mbu pilii liidiye ndi tetees nim huyuu tuma toj se ahayaa ne ndi kewiyay tuma ndi ndi toj se amuwa yo ditom.

Diwiliy-mi liidiye ndi tuma ndi ndi cali tom se ahayi kajalay taa yo. Puwayi le, qa-maymay qiwilaan ne qina se tuma ana ahayi mbu yo, qlyocdi pu-tom. Pitija pilii mbu ne liidiye ndi qltapizi qiwili ne qilizi qli-tobus yoo, qlyocdi q-tom qeqo.

#### 3.1 Mbu tetees nim tuma ndi ndi heyaas yo

Diwediy-mi leleco mbu pilii liidiye ndi tetees nim huyuu tuma toj se ahayi kewiyay ne ndi kewiyay tuma ndi ndi tisaa se amuwa tuma celo yo pu-tom.

Mbu inay cines yo, piske mbu tetees nim huyuu tuma maymay yocdaa se ahayaa yo ne mbu kewiyay tuma maymay tisaa se kamouwa yo. Puwayi le, qa-maymay qiwilaan ne qldayni coona mbu tuma ana atom se ahayaa yaa amuwa yo pi-taa. Diwilaa ne pilii mbu yo, qldu-pu cines qeqo se puwazi-mi.

Diwilaa ne pilii mbu yo, mbu yo :

No.	Tøma	Mbø tøma cali yçodus se ahøyaa yo (FCFA)			Mbø tøma tasu yçodus se ahøyaa yo (FCFA)			Liidiye kpeekpe (FCFA)		
		Tøtøe ñim tøma	Kewiyay	Mbø pili pi-taa yo	Tøtøe ñim tøma	Kewiyay	Mbø pili pi-taa yo	Tøtøe ñim tøma	Kewiyay	Mbø pili pi-taa yo
1	SNPT	3,327,787,449	2,604,484,874	723,302,575	-	28,960,477	(28,960,477)	3,327,787,449	2,633,445,351	694,342,098
2	WACEM	6,896,849,486	6,020,138,073	876,711,413	347,090,085	1,223,811,497	(876,721,412)	7,243,939,571	7,243,949,571	(9,999)
3	MM Mining	5,309,303	4,930,304	378,999	-	364,000	(364,000)	5,309,303	5,294,304	14,999
4	Scantogo Mines	1,001,730,000	11,730,000	990,000,000	-	-	-	1,001,730,000	11,730,000	990,000,000
<b>Tøtøe ñim huyuu</b>		<b>11,231,676,238</b>	<b>8,641,283,251</b>	<b>2,590,392,987</b>	<b>347,090,085</b>	<b>1,253,135,974</b>	<b>(906,045,889)</b>	<b>11,578,766,323</b>	<b>9,894,419,225</b>	<b>1,684,347,099</b>
5	G&B African Resources	5,063,796	5,063,796	-	-	-	-	5,063,796	5,063,796	-
6	RRCC	12,748,203	9,976,866	2,771,337	-	2,771,327	(2,771,327)	12,748,203	12,748,193	10
7	Silverhill Entreprises Ltd	-	-	-	-	-	-	-	-	-
8	Global Merchants	-	453,000	(453,000)	-	-	-	-	453,000	(453,000)
9	Future Investment	-	-	-	-	-	-	-	-	-
10	Togo Minerals sa	-	893,250	(893,250)	-	-	-	-	893,250	(893,250)
<b>Tøtøe ñim ñinuus</b>		<b>17,811,999</b>	<b>16,386,912</b>	<b>1,425,087</b>	<b>-</b>	<b>2,771,327</b>	<b>(2,771,327)</b>	<b>17,811,999</b>	<b>19,158,239</b>	<b>(1,346,240)</b>
11	ENI Togo	6,496,300,800	6,496,300,800	-	-	-	-	6,496,300,800	6,496,300,800	-
<b>Kaðasim ñinuus</b>		<b>6,496,300,800</b>	<b>6,496,300,800</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>6,496,300,800</b>	<b>6,496,300,800</b>	<b>-</b>
12	Togo Rail	57,234,068	49,195,152	8,038,916	(5,282,439)	2,756,476	(8,038,915)	51,951,629	51,951,628	1
13	Togo Carrière	94,659,277	46,038,651	48,620,626	5,676,967	36,786,215	(31,109,248)	100,336,244	82,824,866	17,511,378
14	Colas	882,942,304	1,572,083,548	(689,141,244)	33,153,413	(9,056,250)	42,209,663	916,095,717	1,563,027,298	(646,931,581)
15	ENCOTRA	48,157,417	48,157,417	-	-	-	-	48,157,417	48,157,417	-
16	Les Aigles	1,621,337	1,621,337	-	-	-	-	1,621,337	1,621,337	-
17	CEMAT Industrie	650,000	825,500	(175,500)	-	-	-	650,000	825,500	(175,500)
18	EBOMAF	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Pe yøokus</b>		<b>1,085,264,403</b>	<b>1,717,921,605</b>	<b>(632,657,202)</b>	<b>33,547,941</b>	<b>30,486,441</b>	<b>3,061,500</b>	<b>1,118,812,344</b>	<b>1,748,408,046</b>	<b>(629,595,702)</b>
19	Voltic	128,645,235	98,593,816	30,051,419	74,026	-	74,026	128,719,261	98,593,816	30,125,445
20	BB/Eau Vitale	14,057,165,354	13,993,450,537	63,714,817	(2,910,959,510)	(3,463,705,353)	552,745,843	11,146,205,844	10,529,745,184	616,460,660
21	Horizon Oxygène Clever Sarl	2,573,826	383,469	2,190,357	(673,326)	-	(673,326)	1,900,500	383,469	1,517,031
22	TdE	657,264,352	976,707,843	(319,443,491)	323,186,486	-	323,186,486	980,450,838	976,707,843	3,742,995
<b>Lum huyuu</b>		<b>14,845,648,767</b>	<b>15,069,135,665</b>	<b>(223,486,898)</b>	<b>(2,588,372,324)</b>	<b>(3,463,705,353)</b>	<b>875,333,029</b>	<b>12,257,276,443</b>	<b>11,605,430,312</b>	<b>651,846,131</b>
<b>Lidiiye kpeekpe</b>		<b>33,676,702,207</b>	<b>31,941,028,233</b>	<b>1,735,673,974</b>	<b>(2,207,734,298)</b>	<b>(2,177,311,612)</b>	<b>(30,422,686)</b>	<b>31,468,967,909</b>	<b>29,763,716,621</b>	<b>1,705,251,288</b>

### 3.2 Lambuunaa ndl ndl mba tuma høyaa yo

Đikediy-mi cine lambuunaa ndl ndl mba tøtøs ñim huyuu tuma tøm se ahøyaa ne mba kewiyay tuma ndl ndl tisaa se amuwa yo. .

No.	Lambuunaa ndl ndl	Mbø tuma cali yøodus se ahøyaa yo (FCFA)			Mbø tuma taslı yøodus se ahøyaa yo (FCFA)			Liidiye kpeekpe (FCFA)		
		Tøtøs ñim huyuu tuma	Kewiyay	Mbø puli pø-taa yo	Tøtøs ñim huyuu tuma	Kewiyay	Mbø puli pø-taa yo	Tøtøs ñim huyuu tuma	Kewiyay	Mbø puli pø-taa yo
1	Kajalay lambuu (IMF)	44,235,679	42,285,679	1,950,000	(450,000)	1,500,000	(1,950,000)	43,785,679	43,785,679	-
2	Tøsøs lambuu (IS)	5,107,914,374	5,114,587,781	(6,673,407)	-	(8,015,500)	8,015,500	5,107,914,374	5,106,572,281	1,342,093
3	Liidiye yøo lambuu (IRCM)	2,914,813,678	3,122,767,350	(207,953,672)	139,163,989	(68,789,683)	207,953,672	3,053,977,667	3,053,977,667	-
4	Tumiyø lambuu (TP)	627,947,742	544,589,587	83,358,155	(3,217,509)	78,678,794	(81,896,303)	624,730,233	623,268,381	1,461,852
5	Tøtu yøo lambuu	84,218,520	48,119,519	36,099,001	179,182,667	214,170,270	(34,987,603)	263,401,187	262,289,789	1,111,398
6	Fenay sñm liidiye yøo lambuu (IRPP)	447,079,722	1,065,428,717	(618,348,995)	623,466,096	5,225,689	618,240,407	1,070,545,818	1,070,654,406	(108,588)
7	Fenay sñm liidiye yøo lambuu pinay taa (TS)	564,089,525	557,615,901	6,473,624	13,723,009	20,715,335	(6,992,326)	577,812,534	578,331,236	(518,702)
8	Fenay sñm liidiye lambuu lëekø (TCS)	7,424,895	17,967,179	(10,542,284)	1,783,180	(8,588,603)	10,371,783	9,208,075	9,378,576	(170,501)
9	Yaøaa lambuu (TVA)	2,897,318,513	2,910,824,040	(13,505,527)	12,834,270	(671,258)	13,505,528	2,910,152,783	2,910,152,782	1
10	Takayay taa maø ne Timbri lambuu	1,964,320	-	1,964,320	-	377,512	(377,512)	1,964,320	377,512	1,586,808
11	BIC-IRPP lambuu	647,706,811	1,080,635,163	(432,928,352)	29,855	(437,560,954)	437,590,809	647,736,666	643,074,209	4,662,457
12	Yaøaa lambuu lëekø	3,409,421,728	3,563,653,258	(154,231,530)	(3,409,421,728)	(3,563,653,258)	154,231,530	-	-	-
13	Lambuu kùheyyus ne mbø puwøe se pøheyø DGI yo	711,928,380	186,134,979	525,793,401	24,429,134	550,222,535	(525,793,401)	736,357,514	736,357,514	-
Lambuunaa mñsø tumiyø		17,466,063,887	18,254,609,153	(788,545,266)	(2,418,477,038)	(3,216,389,122)	797,912,084	15,047,586,850	15,038,220,032	9,366,818

No.	Lambuunaa ndù ndù	Mbø tøma cali yçodusu se ahøyaa yo (FCFA)			Mbø tøma tasø yçodusu se ahøyaa yo (FCFA)			Liidiye kpeekpe (FCFA)		
		Tøtøe ñum huyuu tøma	Kewiyay	Mbø pilit pi-taa yo	Tøtøe ñum huyuu tøma	Kewiyay	Mbø pilit pi-taa yo	Tøtøe ñum huyuu tøma	Kewiyay	Mbø pilit pi-taa yo
14	Kamasø yøo lambuu (DD)	5,446,645,416	1,246,273,665	4,200,371,751	-	691,686	(691,686)	5,446,645,416	1,246,965,351	4,199,680,065
15	Redevances Statistiques lambuu (RS)	2,421,312	205,700,389	(203,279,077)	-	34,584	(34,584)	2,421,312	205,734,973	(203,313,661)
16	UEMOA taa qama sìnaø lambuu (PCS)	2,308,812	210,894,422	(208,585,610)	-	34,584	(34,584)	2,308,812	210,929,006	(208,620,194)
17	CEDEAO egbege taa lambuu (PC)	2,308,812	213,476,407	(211,167,595)	-	34,584	(34,584)	2,308,812	213,510,991	(211,202,179)
18	Habiyø qøkuø lambuu	40,000	-	40,000	60,000	100,000	(40,000)	100,000	100,000	-
19	Ñiqiø kimbabiø lambuu (RI)	185,000	6,975,000	(6,790,000)	(90,000)	-	(90,000)	95,000	6,975,000	(6,880,000)
20	Kamasø yøo timbri	4,935,815	9,083,421	(4,147,606)	-	-	-	4,935,815	9,083,421	(4,147,606)
21	Cartwaa ne vignëetwaa	-	-	-	-	-	-	-	-	-
22	Ejaøe wondu yøo kandyuø lambuu	1,972,000	39,598,000	(37,626,000)	30,000	-	30,000	2,002,000	39,598,000	(37,596,000)
23	Yaqaa lambuu (TVA)	46,945,344	2,868,412,890	(2,821,467,546)	-	766,056	(766,056)	46,945,344	2,869,178,946	(2,822,233,602)
24	Lidiye koozasi heyl wondu ndù ti- cyø	-	-	-	-	-	-	-	-	-
25	Kamasø yøo lambuu kimiøe	622,039	-	622,039	-	-	-	622,039	-	622,039
26	Pasuu	-	-	-	-	-	-	-	-	-
27	Milum mañgaazinnaa	-	-	-	-	-	-	-	-	-
28	Takayay taa maw lambuu	1,013,817	-	1,013,817	-	-	-	1,013,817	-	1,013,817
29	Kamasø yøo niñqbañuñ høm lambuu	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Kamasø yøo cøcjanøa tumiøe</b>		<b>5,509,398,367</b>	<b>4,800,414,194</b>	<b>708,984,173</b>	-	<b>1,661,494</b>	<b>(1,661,494)</b>	<b>5,509,398,367</b>	<b>4,802,075,688</b>	<b>707,322,679</b>
30	Tøtøe ñum huyuu pazuu lambuu	25,014,000	23,100,000	1,914,000	(2,514,000)	-	(2,514,000)	22,500,000	23,100,000	(600,000)
31	Tøtøe lambuu	96,680,455	100,590,705	(3,910,250)	2,514,000	-	2,514,000	99,194,455	100,590,705	(1,396,250)
32	Tøtøe ñum yøo lambuu	1,636,668,990	645,667,790	991,001,200	(1,001,200)	-	(1,001,200)	1,635,667,790	645,667,790	990,000,000
33	Kezøya yøo lambuu	1,000,000,000	-	1,000,000,000	-	1,000,000,000	(1,000,000,000)	1,000,000,000	1,000,000,000	-
<b>Tøtøe ñum huyuu tumiøe</b>		<b>2,758,363,445</b>	<b>769,358,495</b>	<b>1,989,004,950</b>	<b>(1,001,200)</b>	<b>1,000,000,000</b>	<b>(1,001,001,200)</b>	<b>2,757,362,245</b>	<b>1,769,358,495</b>	<b>988,003,750</b>

No.	Lambunaa ndi ndi	Mbu toma cali yocoos se ahayaa yo (FCFA)			Mbu toma tası yocoos se ahayaa yo (FCFA)			Liidiye kpeekpe (FCFA)		
		Teteε ñim huyuu toma	Kewiyay	Mbu pilii pi-taa yo	Teteε ñim huyuu toma	Kewiyay	Mbu pilii pi-taa yo	Teteε ñim huyuu toma	Kewiyay	Mbu pilii pi-taa yo
34	Fenay taa kaqasim lambuu	-	-	-	-	-	-	-	-	-
35	Takayisi taa nesi ñiyu lambuu	6,435,000,000	6,435,000,000	-	-	-	-	6,435,000,000	6,435,000,000	-
36	Kaqasim pedus lambuu	-	-	-	-	-	-	-	-	-
37	Kaqasim kezeyä yoo lambuu leeku	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Kaqasim huyuu tumiyé</b>		<b>6,435,000,000</b>	<b>6,435,000,000</b>	-	-	-	-	<b>6,435,000,000</b>	<b>6,435,000,000</b>	-
38	Ejaqdë yoo ñim tushau lambuu	88,305	-	88,305	-	88,305	(88,305)	88,305	88,305	-
39	Ejaqdë yoo ñim ñam takayay	1,766,100	1,854,405	(88,305)	-	(88,305)	88,305	1,766,100	1,766,100	-
<b>Ejaqdë yoo ñim yoo kandiyuu tumiyé</b>		<b>1,854,405</b>	<b>1,854,405</b>	-	-	-	-	<b>1,854,405</b>	<b>1,854,405</b>	-
40	Lum huyuu lambuu	1,416,836	3,285,298	(1,868,462)	74,026	(1,794,455)	1,868,481	1,490,862	1,490,843	19
<b>Lum tumiyé (TdE)</b>		<b>1,416,836</b>	<b>3,285,298</b>	<b>(1,868,462)</b>	<b>74,026</b>	<b>(1,794,455)</b>	<b>1,868,481</b>	<b>1,490,862</b>	<b>1,490,843</b>	<b>19</b>
41	CNSS liidiye	1,495,898,267	1,495,796,647	101,620	38,124,871	39,210,471	(1,085,600)	1,534,023,138	1,535,007,118	(983,980)
<b>Tumlađaa hezus liidiye tumiyé (CNSS)</b>		<b>1,495,898,267</b>	<b>1,495,796,647</b>	<b>101,620</b>	<b>38,124,871</b>	<b>39,210,471</b>	<b>(1,085,600)</b>	<b>1,534,023,138</b>	<b>1,535,007,118</b>	<b>(983,980)</b>
42	Ageeta lambuunaa	8,465,000	93,937,520	(85,472,520)	86,772,521	-	86,772,521	95,237,521	93,937,520	1,300,001
43	Maalikast lambuunaa	242,000	86,772,521	(86,530,521)	86,772,521	-	86,772,521	87,014,521	86,772,521	242,000
<b>Malikasi</b>		<b>8,707,000</b>	<b>180,710,041</b>	<b>(172,003,041)</b>	<b>173,545,043</b>	-	<b>173,545,043</b>	<b>182,252,043</b>	<b>180,710,041</b>	<b>1,542,002</b>
<b>Lambunaa kpeekpe</b>		<b>33,676,702,207</b>	<b>31,941,028,233</b>	<b>1,735,673,974</b>	<b>(2,207,734,298)</b>	<b>(2,177,311,611)</b>	<b>(30,422,687)</b>	<b>31,468,967,909</b>	<b>29,763,716,621</b>	<b>1,705,251,288</b>

#### 4. MBØ PÌLÌ LIIDIYE NDÌ TÙMA HÈYAA NE NDÌ KEWIYAY MÙWA YO ÐÌ-TAA YO

Ðìwilaa ne qite le, liidiye ndì qili mbø tøtøs nñm huyuu tøma heyyaa ne mbø kewiyay tøma mûwa yo pì-taa yo qili 1,705,251,288 FCFA, ne qitum-qì ezi inau yo :

Tøma	Mbø pùli liidiye taa yo	Mbø pùlaba ne liidiye naqlye lu pì-taa yo (FCFA)						
		Mbø tøtøs nñm huyuu tøma tøm se ahëyaa ne kewiyay tøma tetisi se amuwa yo (a)	Kewiyay tøma tetiyina takayst (c)	Kewiyay tøma mu lidiye së atama takayst taa (d)	Lambuunaa mba pëheyy kewiyay tøma wena afeyt ITIE 2010 taa yo (e)	Lambuunaa mbø tøtøs nñm huyuu tøma heyyaa ne atama a- takayst taa yo (f)	Tøtøs nñm huyuu tøma tetiyini takayst (g)	Lidiye paži ndì qili pì- taa yo
Scantogo Mines	990,000,000	-	-	-	990,000,000	-	-	-
SNPT	694,342,098	694,342,088	-	-	-	-	-	10
BB/Eau Vitale	616,460,660	616,460,660	-	-	-	-	-	-
Colas	-646,931,581	(82,187,234)	7,181,017	-	-	-	(571,925,364)	-
Voltic	30,125,445	29,255,332	1,342,093	-	228,000	-	(700,000)	20
Togo carrière	17,511,378	-	-	19,955,666	-	-	(2,444,288)	-
TdE	3,742,995	2,200,995	-	-	-	1,542,000	-	-
Horizon Oxygène Clever Sarl	1,517,031	1,416,531	-	-	100,500	-	-	-
Togo Minerals sa	-893,250	-	-	-	-	-	(893,250)	-
Global Merchants	-453,000	-	-	-	-	-	(453,000)	-
CEMAT Industrie	-175,500	-	-	-	-	-	(175,500)	-
MM Mining	14,999	-	-	-	-	-	-	14,999
WACEM	-9,999	-	-	-	-	-	-	(9,999)
RRCC	10	-	-	-	-	-	-	10
Togo Rail	1	-	-	-	-	-	-	1
<b>Total</b>	<b>1,705,251,288</b>	<b>1,261,488,372</b>	<b>8,523,110</b>	<b>19,955,666</b>	<b>990,328,500</b>	<b>1,542,000</b>	<b>(575,245,152)</b>	<b>(1,346,250)</b>
								<b>5,041</b>

Mbū pīl liidiye taa ne qītāpīzī qītāzī ne qīnū pī-taa cāmīyē yo mbū yo:

(a) Mbū qītāpīzī qītāzī pī-taa yo

Pīkē liidiye nīl kamasī yōo sōcjanāa tūmīyē tūswā ne qītāpīzī qītāzī ne qītīlī qī-nīsh yō. Mbū pīlaba ne qītāpīzī qītāzī yo, mbū yo se :

- Liidiye nīl pēyehi DGD tūmīyē yo, tētēs nīm huyuu tūma (BB/Eau Vitale, SNPT, Colas et Voltic) krepndī-dī ne payaa se « kamasi yōo lambuu » ne atati lambunaa ndī ndī ezi pūpōzus yō. Pūyōo pitaha-qū nūmōu se qīwili lambunaa ndī ndī taa.
- Lidiyiye nīl tētēs nīm huyuu tūma hēyaa yo, patāpīzī pawīlī-qū qī-takayī. Pitaha-qū nūmōu se qīwili takayī nīl sī-taa kūdūm kūdūm.
- DGD tūmīyē tama qī-takayī taa liidiye nīl qīmū tētēs nīm huyuu tūma cōlō kpaṇṇi Aloma fenay kiyaku 29 nīngū pīnay 2010 taa ne pīsūni sañayin fenay kiyaku 24 nīngū pīnay 2010 taa. Tētēs nīm huyuu tūma tāpīzī nītāpīzī qīdō awīlī-qū takayī nīl sīwīlī se aheyl liidiye nīl yo. Pūyōo qītāpīzī qītāzī liidiye nīl pēhēyī alīwaatū ndū tī-taa yo qī-taa.

(b) Mbū tētēs nīm huyuu tūma tōm se aheyaa ne kewiyay tūma tāpīzī acosī se amūwā yaa atamū yo

- **7,181,017 FCFA** : Colas tūmīyē tōmna se qīhēyī liidiye nīl DGI elē alīwaatū ndū qītēzay qā-tūmīyē Togo taa se qīmā takayā kāne yo, DGI tūmīyē taatūcosida se qīmū liidiye nīl yaa qītamū.
- **1,342,093 FCFA** : Voltic tūmīyē tōmna se qīhēyī kēzēyā yōo lambuu ne pēcēlī-dī takayā nōgā ka-mayay yo VC041000030. Elē alīwaatū ndū qītēzay qā-tūmīyē Togo taa se qīmā takayā kāne yo, lambuu mūs tūmīyē taatūcosida se qīmū liidiye nīl yaa qītamū.

(c) Kewiyay tūma tōcosī qā-takayī

Đitiyini takayā DGD tūmīyē se qīcosī liidiye nīl Togo Carrière tūmīyē tōj se qīhēyaa yo qī-yōo elē DGD tūmīyē tōcosī. DGD tūmīyē kādīka sōsōo nākēyē tōm kēdezay nākēyē taa se ε-tūmīyē tamū liidiye naqīyē Togo Carrière cōlō pīnay 2010 taa. Elē, alīwaatū ndū qītēzay qā-tūmīyē se qīmā takayā kāne yo, DGD tūmīyē taatūcosida qā-takayā nōgā qītīyinaa yo.

(d) Mbū tētēs nīm huyuu tūma mawa se aheyaa ne kewiyay tūma tama yo

Tētēs nīm tūma tōj se aheyl liidiye naqīyē, elē kewiyay tūma tama qī-tōm a-takayī taa. Đīma takayī taa ndī nīl kewiyay tūma ana se qīnū pī-taa. Elē, qā-tūmīyē ne qī-tōm yo, kewiyay tūmīyē naqīyē tōcosī qā-takayī. Liidiye nīl ne kewiyay tūma wena amū-qī yo, ana yo:

Lambunaa ndī ndī	Kewiyay tūma (FCFA)		
	DGI	DGMG	Liidiye kpeekpe
Tūmīyē lambuu (TP)	40,000	-	40,000
Tētēs yōo lambuu	10,500	-	10,500
Takayā taa maw ne tūmīyē liidiye	228,000	-	228,000
Takayī taa nesi nīyū liidiye (1)		990,000,000	990,000,000
Tētēs wiluu lambuu	-	50,000	50,000
<b>Liidiye kpeekpe</b>	<b>278,500</b>	<b>990,050,000</b>	<b>990,328,500</b>

**(1) 990,000,000 FCFA :** Pîke liidiye Scantogo tûmiyé tôm se qâheyyaa ne qâkeni takayisí taa nesi ñîgus se piha-dîl nûmous ne qâpazi teteë ñim huyuu yo. Liidiye ndîl, qâla America liidiye millionwaa 2. DGMG ne DGTCP tûma tocosi se amu liidiye ndîl yaa atamu. Puyoo qâtapizi qâma-dîl a-takayisí taa.

Điwili takayisí taa le, qâna se liidiye ndîl, paqû-dîl koozay naçeyé taa ne payaa-ké se «Latriki miñ koozay » ne kewee BTCI tûmiyé taa. Pinay 2010 taa, ITIE tûmiyé taqûs se qâwiliy BTCI koozay taa.

Liidiye tûmiyé Minisi ne teteë ñim huyuu tûmiyé Minisi, pama takayay naçeyé Scantogo tûmiyé Misigum fenay kiyaku 16 ñîngus wiye pinay 2010 taa ne poyoodus se liidiye ndîl qâke takayisí taa nesi ñîgus liidiye se piha nûmous Scantogo ne qâpazi calcaire huyuu Tabligbo. Takayay ñga koyoodus qâdô se « Latriki miñ koozay » ke Togo kewiyay koozay.

(e) Lambuunaa mba pëhøy kewiyay tûma ne ITIE tûmiyé takalî-wë pinay 2010 taa yo

TdE tûmiyé yocdi lambuunaa naale nabeyé tôm. Mba yo :

- Ageeta taa lambuunaa mba pal 1,300,000 FCFA ne pëhøy-wë Tokoin kewiyay koozay tûmiyé taa yo ;
- Maalikasi taa lambuunaa mba pal 242,000 FCFA ne pëhøy-wë Loma maalika liidiye koozay tûmiyé taa yo.

ITIE tûmiyé taqûs se qâwiliy tûma ane a-naale a-taa, puyoo qâtapizi qâtazî lambuunaa pané pa-taa.

(f) Lambuunaa mba teteë ñim huyuu tûma toycodi po-tom yo

Pîke lambuunaa mba kewiyay tûma muwa ne teteë ñim huyuu tûma toycodi po-tom yo. Đima takayisí teteë ñim huyuu tûma lambuunaa mba po-yoo se qâni pi-taa camiyé. Elé, alwaatu ndû qitezay qa-tûmiyé yo, teteë ñim huyuu tûmiyé naçye taatucosida-dû.

(g) Teteë ñim huyuu tûma tocosi qa-takayisí

DGMG tûmiyé tôm se Togo Minerals ne Global Merchants tûma høy-dî lambuunaa nabeyé elé tûma ana a-maymay atoycodi po-tom. Đima takayisí tûma ana se qâni pi-taa, elé atocosi.

## 5. TETEE ÑIM HUYUU TUMA NDI NDI NE MBU AHAYAA YO

### 5.1 Tetees ñim huyuu tuma ndi ndi heyi mbu yo

Đikediy-mi cine tetees ñim huyuu tuma heyi mbu kewiyay a-tuma ndi ndi labu taa ne kewiyay tuma tisi se amu-pu ne qaa-maymay diwili ne qunu pi-taa yo pu-tom.

Đikpendiy tuma heyi mbu paa tetees ñim mbu pu-huyuu yoo yo se piha-mi nwmow ne ina pohuyi tetees ñim ndi ndi ne peheyl mbu yo.

Tetees ñim ndi ndi	Tuma	Pili mbu liidiye kpeekpe ta yo %	Kewiyay	Pili mbu liidiye kpeekpe taa yo %
Tetees ñim huyuu	11,578,766,323	37%	9,894,419,225	33%
Tetees ñim huyuu	17,811,999	0%	19,158,239	0%
Kaçasim huyuu	6,496,300,800	21%	6,496,300,800	22%
Pe yookus	1,118,812,344	4%	1,748,408,046	6%
Lim huyuu	12,257,276,443	39%	11,605,430,312	39%
<b>Tetees ñim huyuu kpeekpe</b>	<b>31,468,967,909</b>	<b>100%</b>	<b>29,763,716,622</b>	<b>100%</b>

### 5.2 Lambuunaa ndi ndi tom

Lambuunaa ndi ndi mba peheyl-wé yo, qitum-wé ezi inau yo :

Lambuunaa	Tuma	Pili mbu liidiye kpeekpe taa yo %	Kewiyay	Pili mbu liidiye kpeekpe taa yo %
Takayisi taa tiiyuu lambuu	6,435,000,000	20%	6,435,000,000	22%
Tcsuu lambuu (IS)	5,107,914,374	16%	5,106,572,281	17%
Kamasi yoo lambuunaa ne lambuunaa Isela	5,509,398,367	18%	4,802,075,688	16%
<b>Tetees ñim huyuu kpeekpe</b>	<b>31,468,967,909</b>	<b>54%</b>	<b>29,763,716,622</b>	<b>55%</b>

### 5.3 Mbu kewiyay tisi ITIE takayay kané ka-taa se kamowa yo ne mbu pokonu ejadé ñim yo pu-tom

Đikediy mi cine mbu tetees ñim huyuu liidiye kogni Togo kewiyay ne ejadé kpeekpe yo.

Pinay	Mbu kewiyay tisaa se kamowa yo (Millionwaa CFA taa)	Kewiyay liidiye kpeekpe (Millionwaa CFA taa)	Mbu ITIE kogni liidiye kpeekpe taa yo	Ejadé kpeekpe ñim (Millionwaa FCFA taa)*	ITIE kogni mbu ejadé kpeekpe ñim taa yo
2010	29,764	296,900	10%	2,958,803	1%

(\*) Đende pilnaa yo: CIA World Factbook – Laku Fenay 2011 takayay.

## TAKAYISI LΞESI

## Takayay 1 : Teteε ñim tuma yccdaa se ahuyi mbus yɔ

Tuma	Huyuu					
	Phosphati ñgu pɔtɔcɔzita yɔ (tɔni yɔ)	Phosphati ñgu pɛpɛdaa yɔ (tɔni yɔ)	Calcaire (tɔni yɔ)	Putoowee (m3 yɔɔ)	Kañiŋga (m3 yɔɔ)	Lum (m3 yɔɔ)
SNPT	1,873,788	865,616	-	-	-	-
WACEM	-	-	1,656,041	-	-	-
Togo Rail	-	-	-	9,012	-	-
Togo carrière	-	-	-	45,156	-	-
Colas	-	-	-	61,403	-	-
Les Aigles	-	-	-	3,923	1,380	-
CEMAT Industrie	-	-	-	1,500	-	-
Voltic	-	-	-	-	-	14,500
BB/Eau Vitale	-	-	-	-	-	8,408
Horizon Oxygène Clever Sarl	-	-	-	-	-	35
TdE	-	-	-	-	-	20,505,122
<b>WONDU KPEEKPE</b>	<b>1,873,788</b>	<b>865,616</b>	<b>1,656,041</b>	<b>120,994</b>	<b>1,380</b>	<b>20,528,065</b>

nc : peteheyi-ɖu pu-tom

## Takayay 2 : Teteε ñim huyuu tuma ne takayisí nzi paha-yε yɔ<sup>(1)</sup>

Tumiyε	Mbø dikkiliy huyuu yɔ	Takayay ñga paha-dí yɔ	Takayay mayay	Kiyakus ñgu paha takayay yɔ	Altwaatus (pünzi)	Tete walañzi (km2 yɔɔ)	Lone
SNPT	Phosphatε	Sakiye huyuu	97-068/PR	29/04/97	20	24.42	Hahotoe (Vo)
	Phosphatε	Sakiye huyuu	97-069/PR	29/04/97	20	15.46	Kpogamé (Zio)
WACEM	Calkεεri	Sakiye huyuu	96-167/PR	30/12/96	20	20	Tabligbo (Yoto)
	Calkεεri	Sakiye huyuu	2009-177/PR	12/08/09	20	5,5	Tabligbo (Yoto)
MM Mining	Ñigyuñ	Sakiye huyuu	2008-021/PR	12/02/08	20	NC	Bassar (Bassar)
Scantogo Mines	Calcairε	Sakiye huyuu	2009-178/PR	12/08/09	20	14,1	Sika Kondji (Yoto)
G&B African Resources	Phosphatε	Ñinuñ	012/08/MMEE/DGMG/DRGM	02/04/08	3	194,19	Bassar (Bassar)
	Phosphatε	Ñinuñ	013/08/MMEE/DGMG/DRGM	02/04/08	3	199,52	Bassar (Bassar)
	Phosphatε	Ñinuñ	014/08/MMEE/DGMG/DRGM	02/04/08	3	192,09	Bassar (Bassar)
	Uranium	Ñinuñ	028/08/MMEE/DGMG/DRGM	23/05/08	3	98,14	Sika Kondji (Yoto)
	Uranium	Ñinuñ	029/08/MMEE/DGMG/DRGM	23/05/08	3	101,83	Agodomé (Yoto)
	Uranium	Ñinuñ	030/08/MMEE/DGMG/DRGM	23/05/08	3	196,52	Gboto Zévé (Yoto)
	Uranium	Ñinuñ	031/08/MMEE/DGMG/DRGM	23/05/08	3	200	Ahépé (Yoto)
	Uranium	Ñinuñ	032/08/MMEE/DGMG/DRGM	23/05/08	3	200	Adangbé (Yoto)
	Uranium	Ñinuñ	033/08/MMEE/DGMG/DRGM	23/05/08	3	200	Kovié (Avé)
	Uranium	Ñinuñ	034/08/MMEE/DGMG/DRGM	23/05/08	3	200	Davié (Zio)
RRCC	Zinc ne teteε ñim leebu	Ñinuñ	003/MMESG/DGMG/2011	21/02/11	2	100	Pagala 1 (Blitta)
	Zinc ne teteε ñim leebu	Ñinuñ	003/MMESG/DGMG/2011	21/02/11	2	100	Pagala 2 (Blitta)
	Zinc ne teteε ñim leebu	Ñinuñ	004/MMESG/DGMG/2011	04/03/11	2	100	Pagala 3 (Blitta)
	Zinc ne teteε ñim leebu	Ñinuñ	005/MMESG/DGMG/2011	03/03/11	2	100	Pagala 4 (Blitta)
	Nickel ne teteε ñim leebu	Ñinuñ	006/MME/SG/DGMG/2011	08/03/11	2	100	Haïto 2 (Haho)
	Nickel ne teteε ñim leebu	Ñinuñ	007/MME/SG/DGMG/2011	08/03/11	2	100	Haïto 3 (Haho)
	Nickel ne teteε ñim leebu	Ñinuñ	008/MME/SG/DGMG/2011	08/03/11	2	100	Haïto 4 (Haho)
	Uranium ne teteε ñim leebu	Ñinuñ	009/MME/SG/DGMG/2011	21/02/11	2	94,5	Niamtougou 1 (Doufeliou)

Tumlye	Mbø qıkkılıy huyuu yo	Takayay ḥja paha-qı yo	Takayay mayay	Kiyakus ḥju paha takayay yo	Aliwaatus (pınzi)	Tetu walaŋzu ( km2 yoo)	Lone
Uranium	Uranium ne teteë ñim lœebu	Ñinuu	010/MME/SG/DGMG/2011	21/02/11	2	94,5	Niamtougou 2 (Goufeliou)
	Uranium ne teteë ñim lœebu	Ñinuu	011/MME/SG/DGMG/2011	21/02/11	2	94,5	Niamtougou 3 (Goufeliou)
	Uranium ne teteë ñim lœebu	Ñinuu	012/MME/SG/DGMG/2011	21/02/11	2	94,5	Niamtougou 4 (Goufeliou)
	Uranium ne teteë ñim lœebu	Ñinuu	013/MME/SG/DGMG/2011	21/02/11	2	94,5	Niamtougou 5 (Goufeliou)
	Uranium ne teteë ñim lœebu	Ñinuu	014/MME/SG/DGMG/2011	04/03/11	2	73,4	Kara 1 (Kozah)
	Uranium ne teteë ñim lœebu	Ñinuu	015/MME/SG/DGMG/2011	21/02/11	2	73,4	Kara 2 (Kozah)
	Uranium ne teteë ñim lœebu	Ñinuu	016/MME/SG/DGMG/2011	21/02/11	2	73,4	Kara 3 (Kozah)
	Uranium ne teteë ñim lœebu	Ñinuu	017/MME/SG/DGMG/2011	21/02/11	2	73,4	Kara 4 (Kozah)
Silverhill Enterprises Ltd	Phosphati	Ñinuu	052/08/MMEE/SG/DGMG/DRGM	18/10/08	3	196	Kamassi I (Sotouboua)
	Phosphati	Ñinuu	057/08/MMEE/SG/DGMG/DRGM	16/10/08	3	182	Kamassi II (Sotouboua)
Global Merchants	Sika	Wiluu	0398/DGMG/DRGM	17/12/09	2	760	Agbandi (Blitta)
	Sika	Wiluu	0399/DGMG/DRGM	17/12/09	2	760	Agbandi (Blitta)
	Sika	Wiluu	0138/DGMG/DRGM	28/06/09	2	NC	Agbandahoudè (Assoli)
	Ilmeeniit	Ñinuu	047/07/MME/DGMG/DRGM	02/07/07	3	200	Bagbé (Avé)
	Monazit	Ñinuu	048/07/MME/DGMG/DRGM	02/07/07	3	50	Bassan Kopé (moyen Mono)
	Marbru	Pazi huyuu	050/07/MME/DGMG/DDCM	27/07/07	5	0,3	Fafahoué (Ogou)
	Grenat almandin	Pazi huyuu	049/MME/DGMG/DDCM	27/07/07	5	01	Garné (Ogou)
	Graniti	Pazi huyuu	054/MME/DGMG/DDCM	27/07/07	5	0,11	Glito (Ogou)
Future Investment	Sika	Pazi huyuu	NC	NC	5	0.106	Tchemberi Soudou (Assoli)
Togo Minerals	Diamant	Ñinuu	NC	NC	NC	NC	NC

Tumlyé	Mbū q̄lkiliy huyuu yo	Takayay ḥga paha-q̄l yo	Takayay mayay	Kiyakus ḥgu paha takayay yo	Aliwaatus (p̄inzi)	Tetu walaŋzi ( km2 yɔɔ )	Lone
ENI Togo	Kadasm	Ñinbus ne wiluu	- Décret n°2010-118/PR - Décret n°2010-120/PR	25/10/10	P̄inzi 2 ne fenasü 3	1.515 4.677	Offshore Togo
Togo rail	Gneiss	Kuduyiq mauw wondu	026/06/MMEE	11/05/09	3	0.80	Agbélouvé (Zio)
Togo carrière	migmatite	Kuduyiq mauw wondu	046/08/MMEE/SG/DGMG	12/09/08	3	0.30	Lilikopé (Zio)
COLAS	Gneiss	Kuduyiq mauw wondu	045/09/MME/SG/DGMG	05/11/09	3	0,12	Gbleinvié (Zio)
ENCOTRA/Les Aigles	gneiss	Kuduyiq mauw wondu	040/09/MME/SG/DGMG	05/11/09	3	0,02	Todomé (Zio)
	Kañienga	Kuduyiq mauw wondu	0236/09/DGMG/DDCM	28/07/09	1	-	Séwatsrikopé (Lacs)
CEMAT	Migmatite	Kuduyiq mauw wondu	Aliwaatus q̄ewa	NC	NC	NC	NC
EBOMAF	gneiss	Kuduyiq mauw wondu	Takayay feyl	NA	NA	NA	NA
Voltic	Lum kubñōñwom	kubñōñwom	007/MMEPT	05/02/05	5	0.01	Amla- Kope (Zio)
BB/Eau Vitale	Lum kubñōñwom	kubñōñwom	031/MME/SG/DGMG	30/06/09	5	NC	Assagba-Kondji (Lacs)
Horizon Oxygène Clever Sarl	Lum kubñōñwom	kubñōñwom	026/06/MMEE/DGMG	18/09/06	10	0.046	Agomé-Tomégbé (Kloto)
TdE	kubñōñwom	NA	NA	NA	NA	NA	NAA

NC : Peteheyi-q̄s pu-tom- NA : Feyl pl-taa- (1) Đendęe pilinnaa yo: Tētēe ñim huyuu tumlyé (DGMG)

### Takayay 3 : Tøtøe ñim huyuu tøma wena ITIE egbeyø labi a-yøc tømøye punay 2010 taa yo a-tøm

Tøma	Tøløs alwaatu	Mbø alakti yo	Ñusudu ejadø	Tømøye liidiye (Millionwaa CFA taa)	Mbø kewiyay weni pi-taa yo %
SNPT	Agoza fenay 2007	Phosphat huyuu, kl-ñalusu ne kl-pedus	Togo	15 000	100%
WACEM	1996	Calkeerti huyuu	Inde	5 500	10%
MM Mining	2006	Ñiyyus huyuu	Inde	1 500	10% (des bénéfices)
Scantogo Mines	2011	Tatipazita tømøye	Norvøge	10	10%
G&B African Resources	2008	Tøtøe ñim ñiñus (Phosphati-Atapulgite)	Angleterre	1	-
RRCC	2008	Tøtøe ñim ñiñus (Zn, N, Cu, P, Al)	NC	NC	-
Silverhill Entreprises Ltd	NC	NC	NC	NC	-
Global Merchants	NC	NC	NC	NC	-
Future Investment	NC	NC	NC	NC	-
Togo Minerals	NC	NC	NC	NC	-
ENI Togo	2010	Kaçasim huyuu	Italie	NC	-
Togo rail	2002	Pø yøokus	Inde	1 500	-
Togo Carrière	2005	Potoowe huyuu	Liban	10	-
COLAS	2009	Pø yøokus, kuduyin maø ne habe ñuø	France	NC	-
ENCOTRA	2009	Kuduyin maø ne habe ñuø	Togo	768	-
CEMAT	NC	NC	NC	NC	-
EBOMAF	NC	NC	NC	NC	-
Voltic	2000	Lum huyuu ne pedus	Angleterre	5	10%
BB/Eau Vitale	1964	Suløm puu ne lum huyuu ne pi-pedus (suløm kipipø, lelej ñiñbus ne lum kùñçñom)	NC	1 278	-
Horizon Oxygène Clever Sarl	2010	Lum huyuu ne pi-pedus	Togo	1	-
TdE	1964	Lum huyuu ne pi-tayus tetu sɔsotu taa	Togo	1 450	100%

NC : Peteheyi-ñu pu-tøm

## Takayay 4 : Teteε ñim huyuu tuma ha mbu se palabini tumiyε ne pisinu samay yo

### Mbu tuma hawa ne mbu palabinaa yo

Mbu palabinaa yo/Teteε ñim huyuu tuma	SNPT	WACEM	Horizon Oxygène Clever Sarl	ENCOTRA	CFA liidiye
					Total
Habε ñuñu ne kuduyij maw	103,651,437	3,000,000	12,100,000	-	118,751,437
Kujɔŋj weyi palaba haqaa cikpema yo	1,000,000,000	23,720,000	1,950,000	6,670,000	1,032,340,000
	1,103,651,437	26,720,000	14,050,000	6,670,000	1,151,091,437

### Mba teteε ñim huyuu tuma liidiye wazi-wε yo

Mba Liidiye wazi-wε yo/Teteε ñim huyuu tuma	SNPT	WACEM	Horizon Oxygène Clever Sarl	ENCOTRA	CFA liidiye
					Liidiye kpeekpe
KPEME latriki miŋ ñuñu	24,083,118	-	-	-	24,083,118
KPEME sukuli kuduuyu maw	79,568,319	-	-	-	79,568,319
Latriki miŋ ñuñu koozay	1,000,000,000	-	-	-	1,000,000,000
Kewiyay hoɔlsu ñuñu kicɔŋju habε ñuñu yoo	-	3,000,000	-	-	3,000,000
Togo bombo maqaa egbeyε	-	6,000,000	-	-	6,000,000
Kewiyay hoɔlsu ñuñu kicɔŋju hoqε tuma yoo	-	5,000,000	-	-	5,000,000
MISS TOGO tumiyε	-	5,000,000	-	-	5,000,000
Fulisiwaa tumiyε	-	1,000,000	-	-	1,000,000
Tabligbo maalika	-	1,500,000	-	-	1,500,000
A.R.S.E	-	2,000,000	-	-	2,000,000
Gododo egbeyε	-	1,000,000	-	-	1,000,000
Yoto egeetiye taa sukuli piya nzi siqε nco	-	1,420,000	-	-	1,420,000
Agomé-Tomégbé haqaa taa eyaa	-	-	12,100,000	-	12,100,000
Agbelouve	-	-	-	6,670,000	6,670,000
Eyaa Ielaa	-	800,000	1,950,000	-	2,750,000
	1,103,651,437	26,720,000	14,050,000	6,670,000	1,151,091,437